

DE - Nur für bestimmungsgemäßen Gebrauch geeignet  
EN - Only suitable for its intended use  
FR - Seulement adapté à l'utilisation prévue  
IT - Adatto solo per l'uso previsto  
BG - Подходящ само за предвидената употреба  
CZ - Pouze pro zamýšlené použití  
DK - Kun egnet til tilsigtede brug  
EE - Sobib ainult ettenähtud kasutuseks  
ES - Sólo apto para el uso previsto  
FI - Sopii vain siihen tarkoitettuun käyttöön  
GR - Κατάλληλο μόνο για την προβλεπόμενη χρήση  
HR - Prikladno samo za namijenjenu uporabu  
HU - Csak a tervezett felhasználásra alkalmas  
LT - Tinka tik numatytam naudojimui  
LV - Piemērots tikai paredzētajam lietojumam  
NL - Alleen geschikt voor het beoogde gebruik  
NO - Bare egnet for tiltenkt bruk  
PL - Nadaje się tylko do zamierzonego użycia  
PT - Apenas adequado para o uso pretendido  
RO - Potrivit doar pentru utilizarea prevăzută  
RS - Подесно само за предвиђену употребу  
RU - Подходит только для предполагаемого использования  
SE - Endast lämplig för avsett bruk  
SI - Primerno samo za predvideno uporabo  
SK - Vhodné len na určené použitie  
TR - Yalnızca belirlenen amaç için uygun  
UA - Придатний лише для передбаченого використання

DE - Es muss eine sichere Aufstiegshilfe verwendet werden  
EN - A safe climbing aid must be used  
FR - Il faut utiliser un dispositif d'ascension sécurisée  
IT - Deve essere utilizzato un ausilio per la salita sicuro  
BG - Трябва да се използва сигурно средство за изкачване.  
CZ - Musí být použita bezpečná výstupní pomoc  
DK - Der skal anvendes en sikker opstigningshjælp  
EE - Kasutada tuleb turvalist tõusmisabi  
ES - Se debe utilizar un medio de ascenso seguro  
FI - Turvallista nousutukea on käytettävä  
GR - Πρέπει να χρησιμοποιηθεί ασφαλής βοηθητικός μηχανισμός αναρρίχησης  
HR - Mora se koristiti sigurna pomoć za penjanje  
HU - Biztonságos feljáromegédeszközt kell használni  
LT - Turi būti naudojama saugi kopimo pagalba  
LV - Jāizmanto droša kāpšanas palīdzība  
NL - Er moet een veilige opstaphulp worden gebruikt  
NO - En sikker oppstigningshjelp må brukes  
PL - Należy używać bezpiecznej pomocy przy wspinaniu  
PT - Deve ser utilizada uma ajuda de subida segura  
RO - Trebuie utilizat un dispozitiv de urcare sigur  
RS - Mora se koristiti sigurna pomoć za penjanje  
RU - Необходимо использовать безопасное средство для подъема  
SE - En säker stighjälpmedel måste användas  
SI - Uporabiti je treba varno pomoč pri vzpenjanju  
SK - Musí sa použiť bezpečná pomoc pri výstupe  
TR - Güvenli bir tırmanma yardımcısı kullanılmalıdır  
UA - Потрібно використовувати безпечний засіб для підйому



<p>DE - Bei sachgemäßem Gebrauch keine Gefährdung  EN - No hazard when used properly  FR - Pas de danger en cas d'utilisation appropriée  IT - Nessun pericolo se usato correttamente  BG - Няма опасност при правилна употреба  CZ - Při správném použití nehrozí žádné nebezpečí  DK - Ingen fare ved korrekt brug  EE - Õige kasutamise korral pole ohtu  ES - Sin peligro si se usa adecuadamente  FI - Ei vaaraa asianmukaisessa käytössä  GR - Καμία επικινδυνότητα με σωστή χρήση  HR - Nema opasnosti ako se pravilno koristi  HU - Megfelelő használat esetén nincs veszély  LT - Tinkamai naudojant, jokio pavojaus nėra  LV - Pareizi lietojot, nav apdraudējuma  NL - Geen gevaar bij correct gebruik  NO - Ingen fare ved riktig bruk  PL - Brak zagrożenia przy właściwym użytkowaniu  PT - Sem perigo quando usado corretamente  RO - Nicio pericol dacă este utilizat corespunzător  RS - Нема опасности ако се правилно користи  RU - При правильном использовании нет опасности  SE - Ingen fara vid korrekt användning  SI - Pri pravilni uporabi ni nevarnosti  SK - Pri správnom používaní nehrozí žiadne nebezpečenstvo  TR - Doğru kullanıldığında hiçbir tehlike yoktur  UA - При правильному використанні немає небезпеки</p>	<p>DE - Gefahr durch Stechen, Schneiden  EN - Danger of punctures and cuts  FR - Danger de piqûres et de coupures  IT - Pericolo di punture e tagli  BG - Опасност от убождане и порязване  CZ - Nebezpečí píchnutí a fezných ran  DK - Fare for stik og snit  EE - Oht torke- ja lõikevigastuste tõttu  ES - Peligro de pinchazos y cortes  FI - Vaara pistoksista ja viilloista  GR - Κίνδυνος από τρυπήματα και κοψίματα  HR - Opasnost od uboda i posjekotina  HU - Veszély szúrás és vágás miatt  LT - Pavojus dėl dūrių ir pjūvių  LV - Briesmas no dūrieniem un griezumiem  NL - Gevaar voor prik- en snijwonden  NO - Fare for stikk og kutt  PL - Niebezpieczeństwo ukłuc i skaleczeń  PT - Perigo de picadas e cortes  RO - Pericol de înțepături și tăieturi  RS - Опасност од убода и посекотина  RU - Опасность уколов и порезов  SE - Risk för stick- och skärskador  SI - Nevarnost vboda in reza  SK - Nebezpečenstvo pichnutia a rezov  TR - Delme ve kesme tehlikesi  UA - Небезпека проколів і порізів</p>	<p>DE - Gefahr durch herabfallende Gegenstände  EN - Danger of falling objects  FR - Danger d'objets tombants  IT - Pericolo di caduta oggetti  BG - Опасност от падащи предмети  CZ - Nebezpečí padajících předmětů  DK - Fare for fallende esemete  EE - Oht kukkuvate esemete tõttu  ES - Peligro por caída de objetos  FI - Vaara putoavista esineistä  GR - Κίνδυνος από πτώση αντικειμένων  HR - Opasnost od padajućih predmeta  HU - Veszély a lehulló tárgyak miatt  LT - Pavojus dėl krentančių daiktų  LV - Briesmas no krītošiem priekšmetiem  NL - Gevaar voor vallende voorwerpen  NO - Fare for fallende gjenstander  PL - Niebezpieczeństwo spadających przedmiotów  PT - Perigo de queda de objetos  RO - Pericol de cădere a obiectelor  RS - Опасност од падајућих предмета  RU - Опасность падения предметов  SE - Risk för fallande föremål  SI - Nevarnost padajočih predmetov  SK - Nebezpečenstvo padajúcich predmetov  TR - Düşen nesnelerden kaynaklanan tehlike  UA - Небезпека падіння предметів</p>
--	---	---